



## Les événements parallèles français aux négociations climat

Samedi 3 décembre 13h00 - 15h00,  
Pavillon européen

### Le programme de carbone rural en Chine et son potentiel de répliation en Afrique

Le Fonds Français pour l'Environnement Mondial (FFEM), l'Agence Française de Développement (AFD) et l'ACCA21 (Agence officielle en charge de l'Agenda 21 chinois) ont lancé un programme pour favoriser les réductions des émissions de gaz à effet de serre en milieu rural au moyen de la finance carbone, dans deux des provinces les plus pauvres de Chine, le Yunnan et le Sichuan.

Ce programme a permis de développer une méthodologie dédiée à la replantation du bambou et à la valorisation du méthane au moyen de biodigesteurs individuels. Il prévoit aussi de capitaliser le savoir-faire et l'expérience acquis et de les répliquer en Afrique Sub-saharienne.

Cette coopération exemplaire Nord-Sud-Sud sera présentée au cours de l'évènement par les bailleurs du programme carbone rural. Des experts africains, chinois et français présenteront les premiers résultats du programme et de sa réplabilité en Afrique.

Cet évènement sera présenté en anglais.

Par FFEM, Fonds français pour l'environnement mondial  
Contact : o.lefebvre@id-ong.org

## Partenaires

**Le Fonds Français pour l'Environnement mondial (FFEM)**, est un fonds bilatéral créé en 1994 par le gouvernement français dans le prolongement du Sommet de Rio. Il vise à promouvoir la protection de l'environnement dans les pays en voie de développement par des projets soutenant le développement économique et social.

**L'Agence Française de Développement (AFD)**, est une organisation bilatérale de financement institutionnelle établie en 1941 pour le compte du gouvernement français. Sa mission est de financer des projets en accord avec les politiques de développement de la France outre-mer.

**Le Centre Administratif pour l'Agenda 21 chinois (ACCA21)** sous la tutelle du Ministère des Sciences et Technologies chinois (MOST) a été fondé en 1994 afin de promouvoir le développement durable.

**Initiative Development (ID)** est une ONG française qui a travaillé au développement de projet de biogaz rural en Chine.

**The Nature Conservancy (TNC)** est une organisation de conservation oeuvrant à la protection des terres et eaux essentielles écologiquement, incluant le bambou.

**Carbonium** est une société de conseil française et un intermédiaire financier spécialisé dans le développement de projet carbone et leur accès au marché financier.

**Le Centre MDP de Yunnan** coordonne les projets de biogaz et de reforestation bambou au Yunnan.

**Le Centre MDP de Sichuan** coordonne le Bureau de l'Energie Rurale du Sichuan, les gouvernements locaux, les villages et le prestataire de technique du biogaz local afin de mettre en place les activités au Sichuan.



## French side-events

under the climate negotiation

Saturday 3rd December 1.00 - 3.00 pm,  
European Pavilion

### Rural Carbon Program implementation in China, and potential for replication in Africa

To promote access to carbon markets to reduce greenhouse gases emissions in Yunnan and Sichuan two of the poorest rural areas in China, a global co-operation program has been set up by the French Global Environment Facility (FFEM), the French Development Agency (AFD) and the Chinese official Agency for the Agenda 21.

The program contributed to successfully develop a methodology for bamboo reforestation and to value emissions reductions from methane based households' biodigesters. It intends to capitalize on the experience and know-how gained, and to replicate it in Sub-Saharan Africa.

This exemplary North-South-South cooperation will be presented by the rural carbon funding agencies. African, Chinese, and French experts will present the first results and potential for replication in the African continent.

This event will be in English.

By FFEM/FGEF, French Global Environment Facility  
Contact : o.lefebvre@id-ong.org

## Partners

**The French Global Environment Facility (FGEF/ FFEM)**, a bilateral fund which was set up in 1994 by the French Government following the Rio Summit. Its aim is to promote the protection of the global environment in developing countries through projects for economic and social development.

**The Agence Française de Développement (AFD)**, a bilateral development finance institution established in 1941 that works on behalf of the French government. Its mission is to finance development according to France's Overseas Development Assistance policies.

**The Administrative Centre for China's Agenda 21 (ACCA21)** is affiliated to the Ministry of Science and Technology of China and was founded in 1994 to promote sustainable development.

**Initiative Development (ID)** is a French NGO which has been working in China on household biogas project development.

**The Nature Conservancy (TNC)** is a conservation organization working to protect ecologically important lands and waters, including bamboo.

**Carbonium** is a French consulting and financial intermediation company specialized in carbon projects development and their access to finance.

**The Yunnan CDM Center** coordinates biogas and bamboo reforestation in Yunnan.

**The Sichuan CDM Center** coordinates with the Sichuan Rural Energy Office, local governments, villages, and biogas technical service providers to ensure the implementation of project activities in Sichuan.